



2015. július

## Beköszönő

*Radnóti Miklós: Július*

*Düh csikarja fenn a felhőt,  
fintorog.*

*Nedves hajjal futkároznak  
mezétlábas záporok.*

*Elfáradnak, földre bünak,  
este lett.*

*Jisztatestű hőség ül a  
fényesarcú fák felett.*

## Testületi Hírek

1. Képviselő-testületünk a 2011. évi CCIX. tv. 11. § rendelkezéseinek eleget téve a Baranya – Víz Zrt. által a víziközmű-szolgáltatás hosszú távú biztosíthatósága érdekében elkészített, 15 évre szóló gördülő fejlesztési tervét elfogadta.

2. Testületünk elfogadta a "Bikal" Szolgáltató Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság 2014. évi gazdálkodásáról szóló beszámolót, melyet a szervezet felügyelőbizottsága is elfogadásra javasolt.

3. Bikal Község Önkormányzata az óvoda részére, a növekvő gyereklétszám altatásának biztosítására 5 db gyerekágyat vásárolt 72.790 Ft-ért.

4. Önkormányzatunk képviselőtestülete a Kovácsovics halastónál lévő beszakadt híd vis maior pályázatához szakvéleményt készített, melynek költségét, 762.000 Ft-ot, a Rosette Bt részére átutalt.

5. Testületünk a mezőgazdasági startmunkaprogram megvalósítása keretében 254.000 Ft-ért 1 db motoros permetezőgépet, és 254.000 Ft-ért 2 db kapálógépet vásárolt. Ezek az eszközök pályázatunkban szerepeltek, így az önkormányzat kihasználta a támogatás lehetőségét.

6. Bikal Község Önkormányzata a polgármesteri hivatal három irodájának és a folyosójának festési munkálataira 311.150 Ft-ot fordított.

7. Kőműves József tájékoztatta a képviselőket az augusztusi falunap programjairól. Mint elmondta, egyeztettek a fiatalokkal, a kisebbségi önkormányzattal, s ez alapján állt össze a program. Újdonság talán az lesz, hogy a műsorok már augusztus 21-én este elkezdődnek. A részletes programot az újság 6 oldalán nézhetjük meg.

8. Önkormányzatunk úgy döntött, hogy az iskolában az ajtók felújításához, festéséhez forrásokat biztosít. Ezenkívül felújítatjuk a családi napközi termét is, melynek munkálatai már nagyon időszerűek.

9. Kőműves József tájékoztatta a képviselőket arról, hogy Hidaskürt polgármestere 4 fős delegációt hívott meg a július 4-i „kürtök” találkozójára. A polgármester megkérte a képviselőket, hogy jelezzék neki, ha utazni szeretnének testvértelepülésünkre.

**FOGADÓÓRÁK**

(más elfoglaltság esetén a fogadóóra elmarad. Ezért szíves elnézésüket kérjük!)

**Kőműves József**

polgármester  
hétfő

16:00 – 17:00

**Borsi Viktor**

alpolgármester  
Csütörtök

16:00 - 17:00

**ELÉRHETŐ-  
SÉGEK****Kőműves József**

polgármester  
72/559-005

e-mail:

onkbikal@axelero.hu

**Borsi Viktor**

alpolgármester  
+36 30/654-6804

**Brandt Vincéné**

képviselő  
0630/596-0528

**Fehér Réka**

képviselő  
+36 30/534-7604

**Maisch Norbert**

képviselő  
e-mail:  
mnorbort76@freemail.hu

**POLGÁRMESTERI****HIVATAL****DOLGOZÓI**

dr. Markó Gábor

körjegyző Bikal:559-018

Kozár:459-101/ 13-as  
mellék

Kubik Béláné ig. előadó  
559-018

Jurasits Gyöngyi  
adóügyi e. 459-205

**Ügyfélfogadás:**

Hétfő-Csüt.: 8:00-16:00

Péntek: 8:00-12:00

**Pénztári nyitva tartás:**

Hétfő.: 8:00-15:30

Péntek: 8:00-11:00

**PUCHNER BIRTOK**

5 éves a bikali Élmenybirtok, ezért idén 5 kiemelt nyári programmal várjuk a látogatóinkat!

**JÚLIUS 4., 18., 25., AUGUSZTUS 1., 8. 20:00 – NEMZETI LOVAS SZÍNHÁZ: JÁNOS VITÉZ**

Jegyár: 2.900 Ft/fő

A János vitéz című családi előadás a paraszt fiúból huszárrá vált Jancsi mesés kalandjait mutatja be lovas üldözésekkel, nagy harcokkal, illetve fergeteges látványelemekkel, különleges zenei virtuozitással!

**JÚLIUS 11. 20:00 - KÁLLAY-SAUNDERS ANDRÁS ÉLŐ KONCERT**

Jegyár: 2.000 Ft/fő

A hölgyek nagy kedvence Bikalon: Kállay-Saunders Band 80-90 perces élő koncert! A legnépszerűbb slágerek és feldolgozások élőben!

**AUGUSZTUS 22. 20:00 – EXPERIDANCE: FERGETEGES**

Jegyár: 3.500 Ft/fő

A magyar kultúra nagykövetei zenében és táncban egy színpadon. A 15 éves ExperiDance Production táncosai és a 100 Tagú Cigányzenekar szólistái közösen bemutatják: „A FERGETEGES – A királyné, a gróf és a cigánylány” című zenés táncelőadást.

**Nyári akciók keretében a 2015-ös Bikali Nyári Fesztiválsorozat programjainak látogatását ingyenes előadással díjazzuk:**

**Három programon való részvétel esetén a 4. program INGYENES!**

**Jegyrendelés: +36 72 459 546, 547, 548**

[www.elmenybirtok.hu](http://www.elmenybirtok.hu)

**Új szűrővizsgálat a bélrák ellen.**

A Bikal Egészségért Alapítvány korlátozott számban lehetőséget nyújt azon 40-60 év közötti pácienseinknek eme forradalmian új szűrőprogramban való részvételre akik béldaganattal nem gondozottak .A vizsgálati készlet ára 13900 Ft melyet a programban résztvevők 1000 Ft hozzájárulás ellenében igényelhetnek,melyet postai csekken kell befizetni az alapítvány számlájára.

A vizsgálatra a bikali háziorvosi rendelőben lehet jelentkezni.

A vizsgálat székletből történik, amelyet az egységcsomagban lévő tartályban postai úton ,(levélben) lehet eljuttatni a laboratóriumba. A béldaganat a második leggyakrabban előforduló daganat hazánkban,a statisztika szerint 14-en halnak meg benne országszerte naponta. A béldaganatok igen lassan fejlődnek ki, átlagosan 10 év alatt és ebből az első kilenc év alatt hatásosan gyógyítható. A vizsgálat lényege,hogy a székletben egy olyan speciális enzimet vizsgálunk amelyet csak a béldaganat sejtszövetjei termelnek. Amennyiben ezen enzim érték kórosan magas, időben további vizsgálatokkal nagyobb eséllyel teljes gyógyulás érhető el.

A kuratórium nevében: Dr Fekete László s.k.

## Iskola és óvoda hírei

## Diák-tanár olimpia!



Gyermeknapon a sporté volt a főszerep. Együtt küzdöttek tanulók, pedagógusok az ismert és kevésbé ismert sportágakban: lengőteke, asztalitenisz, bocsa, pókfoci, floorball, stb. Sokan az agytekvényeiket is megmozgatták társassal, Rubik játékokkal, sakkal, puzzle-lal. A jókedvű versengésekben vesztes nem volt, csak győztes. Szülői munkaközösségünk léggömbbel és csokival jutalmazta a megfáradt „sportolókat”. A legjobbak oklevelet és könyvjutalmat kaptak.



Knieszné Virág Gizella

## Pedagógusnap i köszöntő

Gyermeknap reggelén a Szülői Munkaközösségtől meghívást kaptunk az egyházaskozári könyvtárba. Léber Andrea, a szülői munkaközösség vezetője megható szavakkal köszöntötte iskolánk dolgozóit pedagógusnap alkalmából, majd a gyerekektől személyre szóló emléklapot kaptunk. Ezt követően a többi anyukával közösen sütitel és üdítővel kedveskedtek nekünk. Köszönjük ezt a szép figyelmességet! Köszönjük a sok éven át tartó, támogató, segítő munkájukat!

Knieszné Virág Gizella



## Plakátraaj pályázat

A Lélektér Ifjúságsegítő Alapítvány szervezésében az Ifjúsági Lelki Elsősegély 137-00 hívószám terjesztése érdekében plakátraaj pályázatot hirdetett. A pályaműveket feltöltötték a Pécsi Ifjúsági Lelkisegély elnevezésű Facebook oldalra. 50 napig lehetett nyilvános megosztással szavazni az alkotásokra. A 14-18 éves kategóriában nyolcadik osztályosaink közül Kindner Gréta a II., Vasváry Tibor az V., Horváth Dominika a VII., míg Paska Barbara a XIII. helyen végzett. Gratulálunk nekik!



Miklós Balázné



### Élményekkel teli osztálykirándulások



Elméleti ismereteinket megerősítettük a tanulmányi kirándulások során. Szinte az egész országot bejárták tanulóink, megfordultak: Pécsen, Balatonfüzfőn, Egerben, Katicatanyán, Veszprémben, Győrben, Sopronban, Balatonon és a Velenceitónál. A Szülői Munkaközösség az osztálykirándulásokat gyerekenként 1000 Ft-tal támogatta. Ezúton szeretnénk ezt és a Szülői Munkaközösség egész éves munkáját megköszönni.



### Táncverseny

Május 31.-én került megrendezésre Komlón a Szigó kupa elnevezésű tánciskolás társastánc verseny, amelyen a bikali és egyházaskozári iskola növendékei is részt vettek, és remekül helyt álltak. A versenyen résztvevő tanulók: 2. osztály: Tóth Ádám, Wolf Lara, Szabó Barbara, Pónya Panka, Berdál Alexandra; 5. osztály: Weich Bence, Szabó Barbara. Gratulálunk, és további szép eredményeket kívánunk!



Pomaházi Tamás

### Kölyökatlétika

Az idei tanévben június elején ismét megrendezésre került Sásdon a területi kölyökatlétika verseny. Nyolc elsős tanulóval vettünk részt rajta: Hauck Vanda, Hrotkó Ákos, László Kíra, Mészáros Fanni, Nagy Levente, Piczek Péter, Tóth Erik. A gyerekek kiválóan helytálltak. Volt olyan versenyszám, amiben első helyen végeztek, de akadt olyan is, amiben mi



voltunk a sereghajtók. Nem helyezés központú sport a kölyökatlétika, de nagyon örültünk, hogy a középmezőnyben végeztek gyermekeink. És ami a legfontosabb, hogy a gyerekek vidáman, jó kedvvel, élményekkel tele jöttek haza.

Rieger Éva

### Cimea-kupa

A hónap első napján rendezte meg iskolánk immár 28. alkalommal Egyházaskozáron a hagyományos Cimea-labdarúgó kupát. Igen nagy érdeklődés kísérte, már a kiírás első napján több iskola jelezte részvételét. Három korcsoportban 12 csapat mérte össze technikai-taktikai felkészültségét. Sok izgalmas meccset láthattunk, drukkolhattunk végig. A gyerekek nagyon sportszerűen, fegyelmetten küzdöttek egymással, és nagyon sok bravúros beadással és fantasztikus gólokkal szereztek



emlékezetes percek mind a nézőknek, mind az ellenfeleiknek. Nagy öröm volt számunkra, hogy Studer Imre tanár úr is itt volt közöttünk, aki bíróként végig vezette a 7-8. osztályosok mérkőzéseit, és osztozott tanítványai sikereiben. Nagyon büszkék lehetünk focistáinkra, akik ezen a kellemes napon igazán lelkesen rúgták a bőrt, és igen szép eredménnyel zárták a napot. A legkisebbek, az 1-4.osztályosok harmadikak lettek, a 6-7.osztályosok megnyerték a kupát, a 7-8. osztályosok szintén a harmadik helyen

végeztek. Tulunger Zoltán lett a gólkirály a korosztályában, illetve Tóth Ádám a legjobb

kapus címet érdemelte ki az 1-4.osztályosok közül. Köszönjük, szép volt fiúk!

Jakab Ágota

### I. Nyárindító Fesztivál

A Hegyháti Általános Iskola és AMI Egyházasközpont- Bikali Tagintézményében idén először kerülhetett megrendezésre az I. Nyárindító Fesztivál Lengyel-Annafürdőn. Intézményünk összes tanulója és dolgozója részt vehetett a programon. A TÁMOP 3.1.4/C pályázat adott lehetőséget arra, hogy megvehessük az alapanyagot az osztályonkénti főzőversenyhez és eljuthassunk a helyszínre.



Így készülhetett el a betyár tokány, paprikás krumpli, mind-mind más különleges, titkos hozzávalóval. Köszönjük Klári néniéknek a zsűrizést és a biztató szavakat! A felnőtteknek a segítséget a főzésben, Laci bácsinak külön köszönet jár ezért! Az Annafürdő dolgozóinak a gyönyörű helyet és a túravezetést! Természetes környezetben egy nagyszerű napot tölthettünk el a tanév utolsó tanítási napján a tanterem falain kívül, reméljük, hagyomány teremtő módon!☺



Makai Valéria

### Tanévzáró és ballagás



Az idei tanévben június 19-én délután négy órakeretben végeztek búcsút

iskolájuktól, tanáraiktól és társaiktól a nyolcadikosok. A hetedikesek ünnepi díszbe öltöztették az iskolát a tiszteletükre. A ballagók az utolsó osztályfőnöki órán elköszöntek osztályfőnöküktől, Kőművesné Puchner Ildikótól, majd végigjárták az iskola ismerős tantermeit. Ezután a hetedikesek sorfala közt bevonultak a tornaterembe, ahol Major Tímea verssel és Lukács Balázs prózával köszöntek el a ballagóktól. A tanévzáró ünnepély keretében Makai Valéria tagintézmény-vezető értékelte a 2014/2015-ös tanévben végzett munkát, sorolta a megvalósult közös programokat és méltatta a számos dicséretes versenyeredményt. A

könyvjutalmak, jeles bizonyítványok átvétele után Kocsisné Walter Ilona tankerület-vezető és Enyedi Gáborné iskolánk intézményvezetője is elmondta ünnepi beszédét. Két kollégánk, Miklós Balázs és Kőművesné Puchner Ildikó elismerő oklevelet vehetett át a tanévben végzett munkájáért Kocsisné Walter Ilonától. Ezután az iskola zászlajának ünnepélyes átadása következett. A ballagás végén iskolánk vezetői kézfogással köszöntek el minden nyolcadikostól. Bár az esős időjárás miatt a tornateremben került sor az ünnepélyes búcsúztatóra, az udvarra kivonulva az esemény zárásaként minden ballagó szabadon engedte léggömbjét. Ezután az osztályukban fogadhatták a rokonok és barátok jókívánságait és vehették át a nekik szánt virágcsokrokat. Minden jót és sok sikert kívánunk nekik!



Rózsa Józsefné

# FALUNAP



## Augusztus 21.

**21.00** Rudán Joe és a Coda zenekar  
(előzenekar a V2Raiders Band)

## Augusztus 22.

**14.30** Óvodások fellépése

**15.00** Iskolások bemutatója

**15.30** Nagyhajmási country tánccsoport

**16.00** Celtic Sunrise ír stepp tánccsoport

**16.30** Karcsi és barátai zenekar

**17.00** Felméri Péter humorista

**17.30** Hastánc bemutató

**18.00** Csocsesz

**18.30** Schwäbische füße

**19.00** Mutasd meg magad

**21.00** Bál a Party Cafe zenekarral



## Kísérő programok

- ugrálóvár
- népi játékok
- körhinta

Az idei évben a fiatalok kérésére megrendezzük az I. Bikali buborékfoci bajnokságot. A rendezvény helyszíne a műfüves pálya lesz. Nevezni négyfős csapatokkal lehet a hivatalban, vagy bármely képviselőnél, illetve Lenge Márkónál. A torna délelőtt 9.30 órakor kezdődik. Játékidő hossza a jelentkező csapatok számától függ.

Szabályok: a kispályás foci szabályai érvényesek

Díjazás: az I. helyezett csapat vándorserleget kap.

Terjesszék a lehetőséget, jelentkezetek minél többen!

## Egyházi Hírek

## EVANGÉLIKUS EGYHÁZ

Istentisztelet:

A hónap 1. vas. 14 órakor  
A hónap 3. vas. 11 órakor

Elérhetőségek

Koskai Erzsébet lelkész  
459-092,  
0630/587-4610



## KATOLIKUS EGYHÁZ

Szent Anna templomszentmisék:

vasárnap: 11:15  
szerda: 17:00  
minden 2. csütörtök : 17:00

A csütörtöki szentmise után beszélgetések a plébánián Csibi Imre atyával.  
Szeretettel várunk minden érdeklődőt!

## 4. Bikali, 2. Hegyháti Unió Halászléfőző verseny

Keressük, aki Bikalon a legízletesebb  
halászlevet tudja készíteni!

Várjuk családok, kisebb-nagyobb  
közösségek, baráti társaságok, utcák, civil  
szervezetek stb. jelentkezését!



Ideje: 2015. 07. 25. 8:00

Helye: Bikal, Központi Park

Zsűrizés: 12:00 (csak a helyszínen  
készült ételek versenyeznek)

A versenyre a hal megrendelhető és megvásárolható a bikali  
Halász Kft-nél ( Széchényi u. 25. 72/459-390) 750Ft/kg-os  
áron.

A halrendelés leadási határideje: július 21. 16:00

A megrendelt hal júl. 24-én 13:00-15:00 között vehető át a  
Halász Kft-nél.

A legjobb halászlevek díjazásban részesülnek.

Jelentkezés, Információ: Borsi Viktor 0630/654-68-04

Borsi Viktornál halászlé rendelhető 500 Ft-os áron



### 4. Öregfiúk FOCI Kupa 9:30-tól

Részvevő csapatok: Hidaskürt (Szlovákia)  
PMFC  
PEAC  
Bikali Öregfiúk

Anyakönyvi hírek:elhunyt

Schulteisz Jánosné

Toma Mihály

ifj. Koller Imre

**Őszinte részvétünk a  
gyászoló családnak!**

#### Megemlékezés Szloboda András halálának 4. évfordulójára

Megállunk csendben sírod  
felett,  
zokogva őrizzük emlékedet.  
Elfeledni téged soha nem lehet,  
meg kell tanulni élni nélküled.  
Álmodtunk egy öregkort  
csodását és szépet, de a  
betegség mindent összetépett.  
Elmentél oda, honnan nincs  
visszatérés, ahol a tested  
megtalálta végső pihenését.  
Hiába rohan az idő, szállnak az  
évek, emlékeid örökké  
szívünkben élnek.  
Örök az arcod, nem száll el  
szavad, minden mosolyod a  
szívünkben marad.  
Ha majd rátérünk mi is erre az  
útra, gyere elénk, találkozzunk  
újra.

Szerető feleséged, gyermekeid,  
unokáid, dédunokák

születésmegérkezett

Borsos Ákos,



Borsos Tibor és  
Bertók Andrea kisfia

Gratulálunk!

## KÖZÉRDEKŰ TELEFONSZÁMOK

**MENTŐ: 104,**  
**TŰZOLTÓ: 105, RENDŐRSÉG: 107**

### ORVOSI RENDELŐ BIKAL

H.,K.,CS.,P., : 8:00-11:30

SZe.: 13:00-16:30 72/459-217

### FOGORVOSI RENDELŐ MÁGOCS

Dr. Vass Edit bejelentkezés: 72/451-114

### ORVOSI ÜGYELET

dombóvári kórház 74/462-385

H.,K.,Sz.,Cs.: 16-tól másnap 8 óráig.

Ünnepeken a hétvégi rend szerint.

**Gyermek ügyelet 74-564-086**

munkaszüneti napokon 8 - 16 óráig.

### CSALÁDSEGÍTŐ SZOLGÁLAT

Kemsei Kaludia, Sparasné Póth Mariann

szerda 13-14:30 Polg.Hiv. 389-163

### KÖRZETI MEGBIZOTT RENDŐR

Müller György szolgálati tel.: 30/218-4806

Komló: 582-440

### SZOCIÁLIS ÉTKEZTETÉS BIKALON

Piszkor Istvánné, Gyöngyi 06/30/231-39-85

**POSTA BIKAL 459-210**

**OKMÁNYIRODA KOMLÓ** Városháza tér 3.

72/584-013, ,

### VÍZ HIBABEJELENTÉS (0-24)

0630/468-2566

**ÜGYINTÉZÉS Szászvár Május 1 tér 1. 389-064**

**EON ÁRAM- HIBABEJELEN. 06/8020-5020**

**EON GÁZ- HIBABEJELEN. 06/8042-4242**

### MUNKAÜGYI KÖZPONT

Mágocs Művelődési Ház

minden hónap második keddjén

8 - 12 óra között

### FÖLDHIVATAL KOMLÓ

Berek u. 3. Tel.: 483-110

### KÉMÉNYSEPRÓ Schnetz Péter

06/30-416-0193

### ÉPÍTÉSÜGYI HATÓSÁG

Komló, Városháza tér 3.

telefon: 72/584-000

ügyfélfogadás: hétfő, szerda 8:00-16:00

### FALUGAZDÁSZ Nemes Balázs

06/30-329-28-81 **Ügyfélfogadás:**

kedd 10:00-11:00 IKSZT Bikal

### A komlói JÁRÁSI HIVATAL

bikali ügyfélszolgálat

**Ügyfélfogadási idő: kedd 8:00-9:30**

### A BIKAL NONPROFIT KFT SZOLGÁLTATÁSAI

szennyvízszippantás

(ezek az árak csak Bikalon érvényesek):

lakossági: 3.300Ft, közületi: 4.500Ft

jármű bérleti díjak: utánfutó: 2.200Ft/nap

sörpad garnitúra bérleti díj:

1 garnitúra (2 pad, 1 asztal) 500Ft/nap

### **ÜGYFÉLFOGADÁS!**

**Munkanapokon: 8:00-12:00 Tel.: 559-006**

**Bogyay Gábor ügyvezető: 0630/748-1581**

### **GUMISZERELÉST, CENTÍROZÁST ÉS DEFEKTJAVÍTÁST VÁLLALOK SZÁMÍTÓGÉPES MOTOR-DIAGNOSZTIKA!!**

Kübler István, autószerelő Bikal Ifjúság utca 37.

**0630/621-0752**

### **VIRÁG**

06/20/410-49-15 vagy

459-238 Szeifert Ibolya Béke u. 6



### **Figyelem!!!**

**Kezdődik a kertészkedés!**

Boltunkban zöldség- és virágmagok nagy választékban megtalálhatók. Cserepek, virágládák, virágföld, virágtápok és kerti szerszámok, valamint **húsvétra** dekorációs kellékek és ajándékok kaphatók. Folyamatosan bővülő árukészlettel várunk mindenkit.

Vásároljon helyben, kényelmesen, kedvező áron.

**Tiny Aprócikk Bolt**

### **BIKALI BOLTOK**

**Vegyesbolt - Györki Ernőné 459-340**

**Vegyesbolt - Hild Gáspárné 459-374**

**Tiny aprócikkbolt Kiss Tiborné 30/947-7479**

**Tóparti ABC és Bisztró 459-202**

**Ifjúság Presszó Wieder Csaba 30/901-6906**

### E- MAGYARORSZÁG

### **AZ ÖNKORMÁNYZAT TETŐTERÉBEN**

**H., K., Sz.,Cs: 12:30-16:30 P.: 8:00-12:00**

### A KÖNYVTÁR nyitva tartása

**Hétfő - Csütörtök : 12:30-16:30**

**Péntek: 08:00-12:00**

**Szombat: csak ifjúsági rendezvények alatt**

**Borsi Viktor, könyvtáros Tel.: 06-30-654-6804**

*Bikali Újság* Bikal Község Önkormányzatának havonta megjelenő információs kiadványa. A megjelentetni kívánt híreket, hirdetéseket, közérdekű információkat, az újsággal kapcsolatos észrevételeiket a következő e-mailcímre várjuk: [bikaliujsga@freemail.hu](mailto:bikaliujsga@freemail.hu) - **anyagleadási határidő: július 26.**

Megjelenik 300 példányban - a lap ingyenes. Szerkesztő: IKSZT Nyomtatás: Basámi Kft. Dombóvár

A megjelenő cikkek tartalmáért a kiadó nem vállal felelősséget.